GE_GERICHTE ATA/44/2008 vom 5. Februar 2008

GE Cour de justice, 2008-02-05, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATA_44_2008

FR: GE_GERICHTE ATA/44/2008 du 5 février 2008

IT: GE_GERICHTE ATA/44/2008 del 5 febbraio 2008

Volltext

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■ ■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■ ■ ■■■■■■■■■■■■■ ■ ■ ■■■■■■■■■ ■ ■■■■ ■ ■■■ ■ ■■ ■■■■■■■

■ ■■ ■ ■■■■■■■■ ■■■■■ ■ ■ ■■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ! ■ ■"""""""■ #■■$%& ■ ■■"""""""■ ■ ■ ■■ ■ ■! ■"#■■■■#■■# ■!$ $%■&■■■■■ ■# ■ ■'■ ■ '(■■ ■■ (■'■ (■■)■■)■■)'(■■■■■■)■■* ■+, ■ -■-■■■■■ ■ ■)' ■ ■ ■■■

■ ■■ (■ ■'■■)■'■ (■■)■ ■ ■■■

■ ■■ (■ -■-■■■)■■)■■'(■ ■■ (■■ ■ ■

(■)*+■(■ *),-,*)..+■) ■ ■ ■ /$■ ■ 0■■■& ■ 111111■ ■0'■■# ■ ■■111111■■'■ ■■'&#■#■# ■■■■■■■■■ ■■■■■ '■■■ ■ ■ ■23 $■0$■■111111%■■ ■ ■■/45.%■■■ ■3■#■■ ■ ■■6■■■# ■■ ■■# ■ ■ ■■ ■■■■■■'■# ■ 111111■!$ $■■ ■/445■■■■-/■&■ ■■)..-%■■■ ■7■■■6■ ■■ ■#■■■■ ■■#■ ■■# ■■■■■■■■ ■ ■■■ ■■ ■& ■■ ■■■8■■■■#■#■■ & ■ %■■■■■'■# ■ ■■ ■ ■■■9'■ ■ & ■ ■■ ■:■#■■# $■■)$■ ■ ■■■■■■■■■■ ■■■ ■ #'■■:#■■■■ ■)..-%■■ ■■'■ #;■■;■ ■■■#■■#6■ ■■■■ 3 ■■■; ■ ■■ ■ ■8■■ #3# ■#■■ ■■■■ ■■ ■ '■■?■ ■ //$/.(/■ 111111■!$ $■ B&■C %■&■■■■# ■■■■#■ ■ %■&#■# ■# ■ ■ ■ ■ ■8 & ■'#■ ■■ !■#■■ $■ ■ #■■ &■# ■ ■ 3■# ■ J ■ #& '■ ■ ■■ ■■ ■6■ ■3 ■ & ■ ■ ■■■■ # ■■■ & ■■K■■ ■■ ■■ ■ ■ #'■■■ #'■#6■ ■%■ ■ ■'■■ ■8■ #■■ ■ -+■ ■ ■ ■■■ ■'#■ : ■ ■■ ■ ■■ ■ ■8#& B ■ : ■ ■■■ ■# ■ ■■■■/,■■ ■ &; ■/44.■E■■"■■(■■!■@,)$//F$■ 5$■ ■ ■ ■ +■ &■ ■■)..5%■ ■8 " ■ ■■ ■ ■#■ ■ ■ ■ &■#■ ■# ■ ■■■ ■G■ #'■■ ■"■■)..-$■ ■■■ ■ ■ #'■■ ■■■■ # ■■■ ■# ■■■■#&#■ ■7■■■■■#& ■ ■■'& ■ & ■ ■■ ■■■■■# %■■■ ■ ■■ ■ ■8■3■# ■ ■■■■■■■■■ ■■ 2 ■■ ■ 3'H■■■ ■ ■■ ■■' ■ '■■■# ■ ■■■7■■■■ & ■■■ & ■ ■ ■ ■ ■ ■ #'■■■ #'■#6■ ■■:■ ■ ■$■ @$■ ■ ■ ■+■■3 #■■)..5%■■ ■■■'■ #;■■;■ ■■'■ ■ ■'■ ■■■'■ ■■ ■■ ■#■#'■■■■ 2■■ ■ ■ ■■■ ■'&&#■■#'■■ ■■■ '■■■ ■ ■ ■ ■'■ ■■ ■ ■ ■8#& B ■ : ■ ■■■ ■# ■ ■ E■#(■ 2■■?■ ■■"■F%■■'■■■■■■■ ■7■■ ■6■ ■■8#■■ &■# ■ ■■■■■■■ ■■'# ■#& '■ ■ ■■■ ■#■■ #'■■■ ■ ■8■ #■■ ■-+■■■"■$■

(■-*+■(■ *),-,*)..+■ ■ ■ ■ ■ 3 ■■■■■ ■0$■■111111■■> L■ 111111■!$ $%■■'& '■ ■■8■■■■■■■■# ■■ ■;■■ ■ ■■8■■■■;'■■■%■■3■# ■ 3'■■ ■■'&& ■■■# ■?■■ ■■ ■■ !■■■■# ■; ■ ■ ■ ■■ ■) ■ #■# ■ /445■).D=---$..■ 4=5D@$..■ /44@■ -+,=5-.$..■ //=.D@$..■ /44+■ -5+=/D-$..■ //=.5@$..■ /44D■ -5-=D+@$..■ /)=55@$..■ /444■ ,@@=@-@$..■ /)=55@$..■)...■ ,,,=+,-$..■ /)=5,,$..■)../■))5=-..$..■ /)=5/,$..■)..)■)@/=)5.$..■ /)=5/,$..■)..-■9■■6■8■■■-/$.-■ @5=-/-$..■ /)=5..$..■)..-■#■■ &■# ■■3 ■ ■■)--=45D$..■ .■)..-■■2■■■ ■./$.,$.-■ ,D=5/4$..■ -5)$..■ ■ ■ ■8#■■ &■# ■ ■ ■ ■#■ ■■# & ■ %■ :■#■■■ ■ ■ # ■ ■8■■■ ■■■■ ■'■#■■%■ ■8 ■# ■ # ■■ ■8■■ ■ 6■8■■ ■ ■ ■ #'■■ ■■■' ■ ■

■■ 3■ ■ ■ ■ ■'& ■ ■ ■■■ 3'H■■■ ■ ': ■■#'■■ ■■ ■ ■ & ■■■ ■ ■■ ■ #
■■■■;■#■■ ■#&& ■#■ ■■ ■■ ■■ 3 ■■■$■■■■■8 ■# ■ ■■ :: ■ '■3
■■■■■>B&■C ■■2■■■ ■/ ■■3 #■■)..-■ ■ ■# ■■■■■■ & ■'#$■ +$■ ■ ■
■/5■: 3 # ■)..@%■■8 " ■■■ '■■■■■■■ ■'■ ■$■■ ■ ■ ■8#■■ &■# ■ ■■
■■■■ ■ ■8■3■# ■ ■■■ '■ ■ ';9 ■ ■ ■ & ■■■ ■ ■ ■■ ■ ■ #'■■■ #'■#6■ ■■:■
■ ■■ ■■ ■ 3J ■# ■ ■■■■■■■■■ ■■ 2 ■■ ■ 3'H■■■ $■■■■■8■C#■■■#
■■8■■■ ■#& ■ ■ ■'& ■ & ■ ■ ■ ■ ■■■■# %■ ■'& ■■■■ ■ ■'■■ & ■'H ■ '■
■ ■ ■■ ■ 3#■ ■■ ■■■■$■ ■■ ■■ 3■# ■ J ■ #& '■ ■C■';■■ & ■ ■■3 ■■■
■■■■ ■■ 3 ■■■■ K■■■ ■■)..-$■ D$■ ■ ■■■ ■■"■■■■ 9 ■■ ■ ■'■ ■■
■■■■ ■■■■4■&■#■)..+$■ ■ ■ ■■■■■ ■ ■ ■■■■ ■8 ■ 2■ %■ ■8#■■ &■#
■ ■# #C# ■■ ■ ■ ■ '■3■# ■ J ■ ■'■■#■ ■ ■'&& ■ & ■■K■■ ■ ■ ■■ ■ ■
#'■■■ #'■#6■ ■■ :■ ■ ■■ ■■■ ■ ■■■ ■ ■ ■8■ #■■ ■ -+■ ■■"■■ ■■ 3■# ■J
■#& '■ ■■■■ ■■G■' ■#■■# $■■ 4$■ ■ ■■ ■■■
■■■■)/■9■#■■)..+%■0$■■111111■■■ ■'■ ■■■'■ ■■ ■■ ■#■#'■■■■ 2■■
■■■ #;■■■■■■■■&#■#■ ■ #:%■■'■■■■■■ ■7■■'■■■■■■■■■ #'■■ ■7■■
■6■ ■■8#■■ &■# ■■ ■ ■#■ ■■# & ■ ■■'# ■#& '■ ■■'■:' & & ■ ■7■■8■ #■■
■-+■■■"■$■■ ■ ■ ■■■ ■■# ■ ■■■■;■ ■■■ ■■'■■■ C■& ■ ■ #'■■■■ # ■
$■■ ■■:■# ■■ '■ # ■ ■■ ■■■ ■'■ ■■■ 3■■ ■■■■ ■■"■■■ 3■# ■ ■J ■ #■■
■■■'■■#■ ■ #'■$■■■■■3■# ■ '■3 ■ ■■■ & ■'#■■ ■/ ■■ &; ■)..5%■
■■■'■■ ■■■ ■■■ ■#& ' ■■ ■;■#■■ ■■ ■■#3 ■■■■ ■ ■'■■■■■■# ■(■:#G
■7■ B&■C %■ ■'■ ■ 3#■C (6■■ ■ &'#■■ #■■ &■#■ ■■ ■ ■ ■■■ ■■#■■ ■
■■■ '■■■ ■ ■ ■ ■>B&■C $■ !'■■ '■■ ■ ■8■3■# ■ ■%■ ■■ ■#■'■■ ■ ■
■■■ ■■■ %■ ■■ ■ ■■ ■ ■■ #3# ■

(■,*+■(■ *),-,*)..+■ ': ■■#'■■ ■■ ■■:#■■■ ■ ■ #■# ■■■G■&'H ■■■■8 G#■
■■ ■■ ■■■■:■&#■■ %■■'■ ■■ ■■ ■ ■G■ ■:■■ ■%■■ ■■ ■ ■ #3 & ■ ■
■■/4D/■ ■/4D,%■ '■ ■■#3■# ■ ■■ ■ ■■ ■■ ■$■■■■ ■3■# ■■M■■'■ ■■
■■■■ & ■■ ■■ ■ B&■C $■ "#■■■ & ■ %■ ■8#■■ &■# ■ 3 ■ ■ ■ ■ 111111■
!$ $■ ■3■# ■ &#■■ ■ ■ ■'& ■■ ■■■■;■#■■ ■#& ' ■■ ■■ ■ 3 ■■■■7■■■6■
■■ ■■ ■■'■ ■ ■■ 3■# ■:■# ■:■■ ■ ■■■■■■■8■ ■ ■6■ ■■ ■■ ■:■■
■■■■>23 ■ ■■ ■ ■■ ■■ ■■ ■■ ■ '■3 ■■■ ■■'■3 ■■ ■ ■# ■■ #'■■ ':
■■#'■■ ■■ $■■ /.$■ ■ ■ ■/.■9■#■■ ■)..+%■■■■ ■■"■■■■ '■ ■■'■■■'■■#
%■ ■#■ ■■ ■■■■■■■■ ■■ & ■■ ■ ■■■■■ ■#■#'■$■■ //$■ ■ ■ ■ /4■
9■#■■ ■)..+%■ ■8■■&#■#■ ■ #'■■ : ■ ■■ ■ ■ ■■ ■'■ #;■ #'■■■ E■#(■
2■■?■ " (■■ ■■8 & ■'#■ ■■!■#■■ $■ ■■ ■ ■8 ■# ■■'■■■ ■■■ ■■ ■ # ■■
& ■ ■ '■ ■ ■3 ■■■ ■:■ ■ $■■■■■8■C#■■■# ■ ■■:■# ■■8■■ ■ ■#& ■ ■ ■
■ #'■■ :' :■# ■# ■ ■ ■■ ■'&&■C & ■ %■3 ■ ■3'■'■ ■# & ■ ■ ■■■■■■ ■ ■■■
■■8■■ ■#■ ■ #'■■■ ■■ ■ ' ■■■ ■ ■3■#■$■■) ■■■(■ /$■ ■ ■■ 9 ■ ■■ &
■■ ■ #■ ■ ■ 3■■ ■ ■■■ 9■ #■#■ #'■■ ■'& ■ %■ ■ ■ ■'■ ■■ ■ ■ ■ 3■;■
■E■ $■5@ ■■ ■■■■■'#■■■ ■■8' C■■#■■ #'■■9■■#■#■# ■■■■■))■■'3 &;
■/4,/■(■ ■■■■(■ ■)■.5■A■■ $■@-■■■$■/■■ $■■■■ ■■■■■'#■■■ ■■■■
'■ ■■ ■■■&#■#■ ■ #3 ■■■■/)■ ■ &; ■/4D5■(■■■ ■(■ ■5■/.F$■)$■ ■
■■■■ ■■ ■6■ ■ #'■■■# #C# ■■ ■ ■ ■■ ■■■3'# ■7■6■ ■■ ■■G■■8#■■
&■# ■■ ■■ ■ ■ 3 ■ ■ ■■■ ■'■ ■■ ■ ■■■ ■'■■ ■■■# ■■ & ■'H ■ %■ ■'# ■ J
■ #& '■ %■ ■'# ■ ■■■ ■■G■ ' ■#■■# ■'■■■■■ ■■G■ 3■■ ■ ■■8■ #■■
■-+■■■"■$■ -$■ ■$■ ■' ■6■ ■ ■ ■ 3 ■■■ ■'& ■■■ ■ ■■ 3 ■ & ■ ■■ ■ ■ ■■
■■G■ & ■■K■■ ■ ■ ■■ ■ ■ #'■■■ #'■#6■ ■■ '■■ ■ ■■ 3 ■ & ■ ■■ ■■ ■■
■■■ 7■ ■■■ :#■■ ■ ■■ ■ ' ■■ ■ ■ ■ 3#■ %■ ■8#& B ■ ■ ■ ■■■■■■■%■

■'& ■ ■■■ ■ ■■ ■■ ■■ 3 ■■■■ ■ ■ ■■ ■ ■■■ #'■■■ ■■ ' #■ ■%■■■■ ■■G■6■#■■ ■# ■■ ■#■■;■ ■■#■■■ ■ ■ ■ #'■■■■■■ ■■ ■ ■# ■■ 3# ■ ■■

(■5*+■(■ *),-,*)..+■ ■# ■■ ■ ■■■ ■ ■ ■ ■8#■■ &■# ■ ■■#6■ ■ E■ $■ -+■ ■■"■F$■ ■■■ ■8■C# ■ ■'■■■ ■ ■ ■'■3 # ■ ■8#■■ &■# ■ K■ ■ ■■ ■ ■■■■■ ■■ $■ ■ ;$■ ■ ■■ ■ ■ #'■■■ ■■ ■■ # ■■%■ ■■■ ■ ■■■ ■ ■ ■8■ #■■ ■ -+■ ■■"■%■ ■ ■ ■3 ■ ■ ; ■ :#■# ■■ ■■8#& '■# #'■■ #3#■ C# ■6■ ■■#■■8' ■#■■# ■(■ ■■ ■#■'■■■ ■■■■■■ ■ ■■ ■ ■ ■ ■ ■ #'■■(■■■■3 ■ & ■ ■ #'■#6■ ■ ■ ■ 3■■ ■■8■■ ■■■ ■■■3'# ■■# ■%■■■■■■ 6■ ■■ ■; ■ :#■#■# ■H■■'# ■ '■ ■6■ ■6■ ■■>'■ ■E ■>#3 ■■+.■ $■)/.F$■!'■■■■ ■#■ ■■ ■'■■# #'■■%■#■■:■■ ■■■■■#■■'■■#■ ■■'&& ■3 ■ & ■ ■■ ■■■ # ■■G■ & ■■K■■ ■■ ■■ ■ ■ #'■■■ #'■#6■ ■■■ ■■■■C& ■ ■ #'■■■■ ■:' ■■ ■■■#6■ ■6■#■'■ ■ & ■■■ ■■ ■■ ■ ■ #'■■■ #'■#6■ ■■ ■>■ ■■■■■■■■■ ■ ■■■ ■E■■ "■)..@■■■■ $■),F$■ ■ ■ ■ ■ #;■■■■■ : ■ ■■■ ■■ 9■C ■ 6■8■■ ■ #■■ &■# ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ &'■ ■■ ■ 7■ ■ C ■■ ■■ ■'■ ■■ ■%■ #■■■'■9'#■ & ■ ■ ■■'■#■■# & ■ ■E■ $■D+■■■ F$■ ■

(■@*+■(■ *),-,*)..+■ N■N■N■N■N■ +■■■')■■■(■■ ■)■ ■ ■■ ■■■■■■■

■ ■■ ■ .■/ ■■$! ■0■ ■ ■■■ ■ ■ 3■;■ ■■ ■ ■'■ ■■#■ 9 ■■ ■)/■9■#■■)..+■ ■ ■0■■■& ■ 111111■ ■0'■■# ■ ■ ■111111■■'■ ■■■■■■ ■#■#'■■■'&&#■■#'■■■■■ '■■■ ■■ ■ ■'■ ■■■ ■■8#& B ■: ■ ■■■■# ■ ■ ■■■4■&■#■)..+■A■ ■■■$%■■0■ ■ ■ 9 ■A■ & ■7■■■■■>■ C ■■ ■■ ■'■ ■■ ■%■ #■■■'■9'#■ & ■ ■ ■■'■#■■# & ■ %■■■■ &'■■& ■ ■■ ■ 2 %■0& ■ ■#■%■0& ■■■■'■%■ 9■C ■$■ ■ ■ ■■■'&■■■■ #;■■■■■■■&#■#■ ■ #:■?■

(■+*+■(■ *),-,*)..+■ ■■■C ::#2 (9■ #■ ■?■ ■ ■ $■■ ■■■■■■■#'(!# C #■ ■ ■ ■■■3#■ (■#■ ■ ■?■ ■ ■ ■$■■'3H■ ■ ■ ' # ■■'■:' & ■■ ■■ ■■ J ■■■ ■■'&&■■#6■ ■■■G■ ■ # ■$■ ■ ■ ■23 %■■ ■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■C ::#2 ■?■ ■ ■ ■ ■ ■ ■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.